## 「커뮤니티 통역」 이용을 부탁 드립니다.

일본어를 잘 모르기 때문에 행정 기관이나 의료 기관의 수속이 어렵거나 일상 회화는 가능하여도 전문적인 단어로 충분한 커뮤니케이션을 할 수 없어, 곤란한 적은 없으셨는지요.

이토이가와에 살고 계신 외국인 여러분이 안심하고 행정 서비스나 의료 서비스를 받으실 수 있도록 통역을 이용할 수 있는 시스템이 있습니다.

통역료는 무료이며 아래 내용을 참고 하셔서 이용을 부탁 드립니다.

## 커뮤니티 통역 신청

통역	* 시청, 노우 사무소, 오우미 사무소
파견 기관	* 시내의 보육원, 유치원, 초/중학교
	* 시내의 병원, 진료소와 주변 약국

대응 언어	영어 · 타갈로그어 · 중국어 · 한국어	
대응 시간	월요일부터 금요일까지의 9:00~12:00,15:00~17:00	
	(일요일, 축일, 연말 연시는 제외됩니다.)	
	※통역자의 일정 등으로 대응이 어려운 경우도 있습니다.	

	이토이가와 국제 인재 서포트 협회(IISA)	`
	* 전화 : 025-555-4135 이가라시 (접수 시간 9 : 00 - 15 : 00)	
신청 방법	* E-Mail: <u>iisa.itoigawa@gmail.com</u>	
	※통역을 희망하시는 날의 5일전까지	
	전화 또는 메일로 신청해 주시기 바랍니다.	

결정 되는 대로, IISA 사무국에서 통역 파견 연락을 드리겠습니다.

문의처

이토이가와 시청 환경 생활과 시민 생활계 전화: 552-1511 이토이가와 국제 인재 서포트 협회 사무국 (이가라시) 전화: 555-4135